

CLARIN-CH Day 2024

Open Research Data – Challenges and Opportunities

9 September 2024

Location: Université de Neuchâtel, Esp. Tilo-Frey 1, Faculty of Humanities, Room RE.48

Programme:

Time	Session Structure	Content
08:45	Registration and Welcome Coffee	Arriving at UNINE Registration and coffee for all participants
09:15	Introduction	Welcome and introduction to the CLARIN-CH Day 2024
09:30	Presentation of ORD projects	Four ORD projects within CLARIN-CH will be presented: <ul style="list-style-type: none"> • UpLORD: Upgrading the linguistic ORD-ecosystem • CHORD-talk-in-interaction: Data-sharing skills in corpus-based research on talk-in-interaction • Swiss-AL: Linguistic Open Research Data Practices for Applied Sciences • FAIR-FI-LD: Moving towards a national FAIR-compliant ecosystem of Federated Infrastructure for Language Data
10:00	Data Pitches: Round 1	<p>Copyright / Data protection and management of personal and sensitive data</p> <p>Teodora Vukovic (UZH), Manuel Hendry (ZHDK): <i>Copyright Challenges in Creating and Publishing a CineMinds YouTube Video Corpus for Academic Research</i></p> <p>Alessia Battisti (UZH), Lisa Arter (UZH): <i>De-identifying persons in videos: The case of sign languages</i></p> <p>Johanna Miecznikowski (USI), Elena Battaglia (USI), Christian Geddo (USI), Nina Profazi (USI): <i>ShareTIGR - Sharing the TIGR corpus of spoken Italian: an ORD case study</i></p> <p>Martin Luginbühl (UNIBAS), Oliver Spiess (UNIBAS): <i>From Collection to Publication: Managing and Sharing Children's Argumentation Data</i></p> <p>Jennifer Thorburn (UNIL): <i>Ethical sharing of legacy data</i></p> <p>Samuel Felder (UNIFR): <i>Data privacy and anonymization in an L1 learner text project</i></p> <p>Joanna Blochowiak (UCLouvain), Cristina Grisot (UZH): <i>How subjectivity and individual differences shape argument reception: a cross-country project</i></p> <p>Anita Auer (UNIL), Rajamathangi Shanmugasundaram (UNIL): <i>Challenges of data protection and storage in a Swiss-Indian research project</i></p> <p>Noémie Treichel (UNINE): <i>Experimental research with individuals with a rare genetic condition: ethical and legal considerations</i></p> <p>Ignacio Pérez Prat (Lia Rumantscha): <i>Challenges with intellectual property: The case of the Lia Rumantscha</i></p>
11:00	Coffee Break	

11:20	Data Pitches: Round 2	Storing and sharing data / Data formats and their technical aspects
		Nathalie Dherbey Chapuis (UNIFR): <i>Challenges in Utilizing Automatic Speech Recognition for a Corpus of Young L2 French Learners (FrOMi)</i>
		Sandrine Zufferey (UNIBE), Fabio Testa (UNIBE) <i>Creating a learner corpus from existing texts: ethical and methodological challenges</i>
		Jérôme Jacquin (UNIL): <i>A video-recorded and time-aligned transcribed corpus associated with a database of epistemic and evidential markers of French-in-interaction</i>
		Julia Krasselt (ZHAW), Philipp Dreesen (ZHAW), Matthias Fluor (ZHAW), Klaus Rothenhäusler (ZHAW), Sooyeon Cho (ZHAW), Dolores Lemmenmeier-Batinić (ZHAW): <i>Challenges of Representing Large Linguistic Corpora in Linguistic Repositories and Databases</i>
		Elisa Squadrito (UniMC), Monica Monachini (UniMC): <i>Enhancing Terminological Interoperability with Linked Open Data, The Role of H2IOSC</i>
		Federico Grasso Toro (UB Bern), Jonas Hässig (UNIBE): <i>Recommendations for Master Theses as Executable Books</i>
		François Delafontaine (UNINE): <i>From tiers to TEI</i>
		Johanna Miecznikowski-Fuenfschilling (USI), Sara Greco (USI), Andrea Rocci (USI), Nina Profazi (USI), Lorenza Mondada (UNIBAS), Martin Luginbühl (UNIBAS), Jérôme Jacquin (UNIL), Simona Pekarek Doehler (UNINE): <i>Data-sharing skills in corpus-based research on talk-in-interaction (CHORD-Talk-in-interaction)</i>
Chiara Jermini-Martinez Soria (USI): <i>The 'RefraMe Swiss corpus': dispute mediation sessions</i>		
Anita Auer (UNIL): <i>Copyright issues linked to Late Modern English pauper letters</i>		
12:20	Standing Lunch	
13:30	Keynote Speech	Suzanna Marazza, jurist and legal consultant from the CCdigitallaw center (USI) will hold a keynote speech presenting a case study from different theoretical perspectives regarding copyright and data protection.
14:00	World Café	Introduction of the experts Launch of the World Café on the four topics: <ul style="list-style-type: none"> 1. Copyright with Suzanna Marazza (CCdigitallaw, USI) 2. Data protection and management of personal and sensitive data with Brian Kleiner (FORS) and Simone Mäder (UNIBAS) 3. Data formats (e.g. audio, video, text) and their technical aspects with Gerold Schneider and Teodora Vukovic (LiRI, UZH) 4. Data storage and sharing (incl. via the Language Repository of Switzerland) with Christian Futter and Stefanie Strebel (UB UZH, LaRS) Participants have the opportunity to discuss questions and find solutions together with the experts and peers in dedicated sessions for each topic.
15:30	Coffee Break	
16:00	Discussion and conclusion	Summary of insights gathered throughout the CLARIN-CH Day
17:00	End	

We are looking forward to welcoming you to the first CLARIN-CH Day on 9 September 2024!

